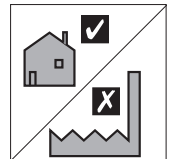
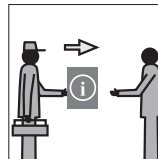


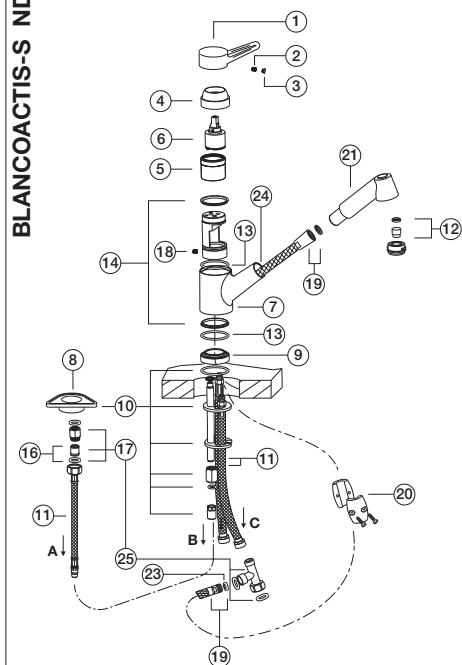
BLANCOACTIS-S ND

BLANCOACTIS ND

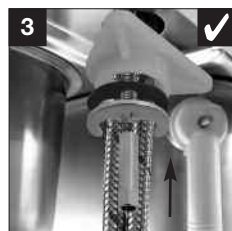
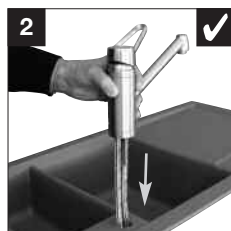
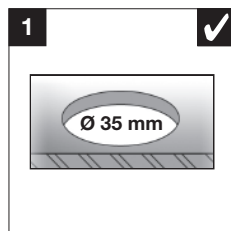
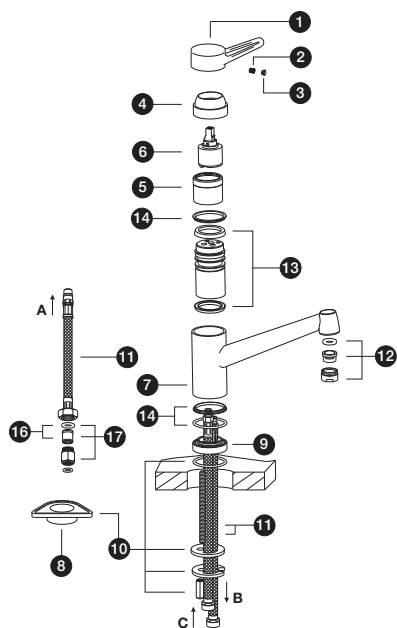


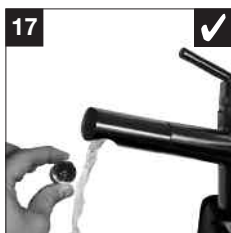
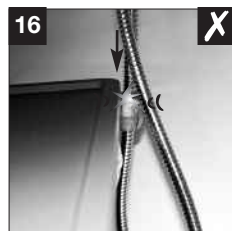
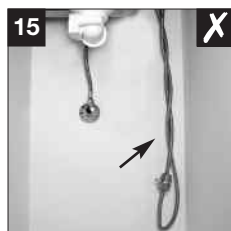
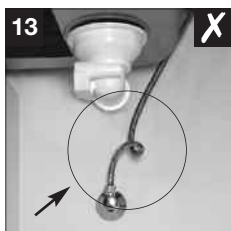
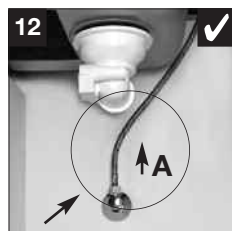
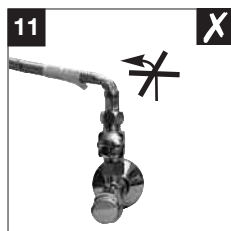
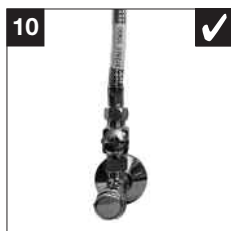
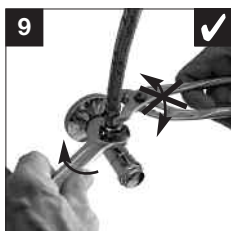
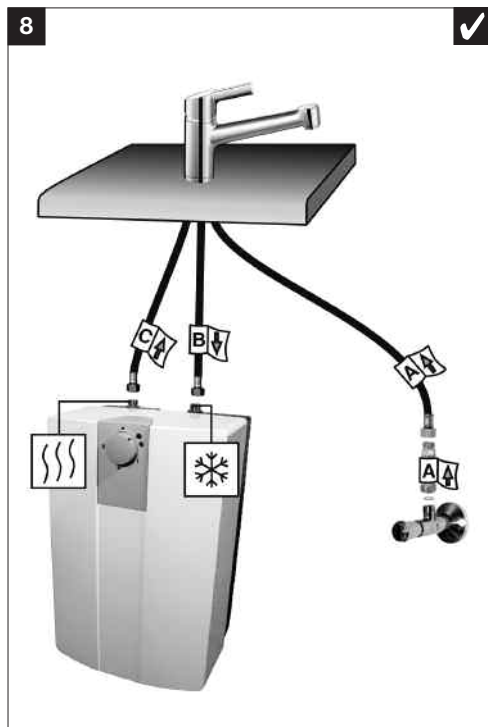
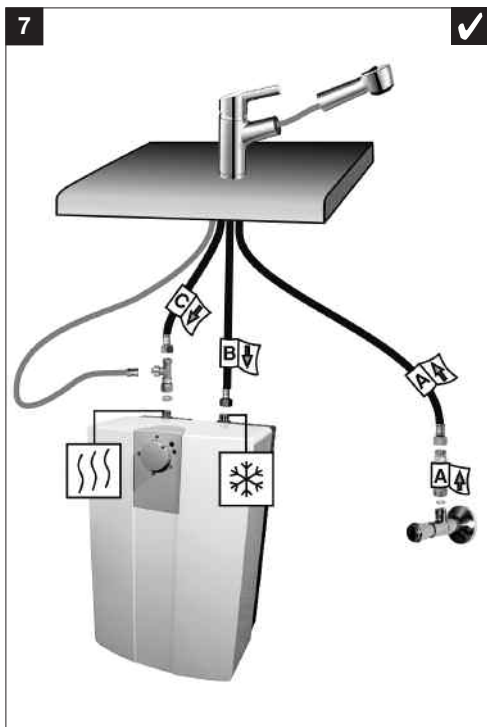
D Montage- und Pflegeanleitung	Seite 1
GB Installation and care instructions	Page 2
F Notice de montage et d'entretien	Page 3
E Instrucciones de montaje y mantenimiento	Página 4
RUS Инструкция по монтажу и уходу	Стр. 5
NL Montage- en onderhoudsinstructies	Pagina 6
P Instruções de montagem e de conservação	Página 7
I Istruzioni di montaggio e manutenzione	Pagina 8
PL Instrukcja montażu i pielęgnacji	Strona 9
SK Montážny návod a návod k údržbe	strana 10
CZ Návod k montáži a údržbě	strana 11
HR Upute za montažu i održavanje	Strana 12
H Szerelési és ápolási útmutatás	oldal 13
BG Инструкция за монтаж и поддържане	Страница 14
RO Instrucțiuni de montare și întreținere	Pagina 15
SI Navodila za montažo in vzdrževanje	Stran 16
TR Montaj ve bakım talimatı	Sayfa 17

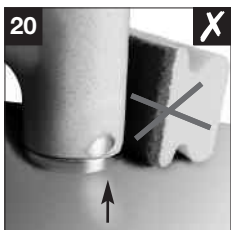
BLANCOACTIS-S ND



BLANCOACTIS ND







D Montage- und Pflegeanleitung

Damit Sie die hohe Funktionalität und den erstklassigen Komfort der BLANCO Küchenarmaturen nutzen können, haben wir die wichtigsten Produktinformationen hier für Sie zusammengestellt.

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf dieser BLANCO Küchenarmatur und wünschen Ihnen viel Freude damit!

Teilleiste BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① 1 Hebel
- ② 2 Schraube für Hebel
- ③ 3 Kappe am Hebel
- ④ 4 Kartuschensicherungsmutter
- ⑤ 5 Hülse
- ⑥ 6 Kartusche
- ⑦ Außenkörper
- ⑦ Auslauf
- ⑧ 8 Stabilisierungsdreieck
- ⑨ 9 Sockel
- ⑩ 10 Montageset
- ⑪ 11 Flexschlauch
- ⑫ 12 Strahlregler
- ⑬ O-Ringe
- ⑬ V-Ringe
- ⑭ 14 Teflon-Ringe
- ⑮ 16 Rückflussverhinderer / Durchflussregler Kombination
- ⑮ Rückflussverhinderer / Durchflussregler mit Gehäuse
- ⑮ Schraube Anschlag
- ⑮ Brauseschlauch
- ⑮ Gewicht
- ⑮ Brausekopf
- ⑮ Dichtung Brauseschlauch unten
- ⑮ Passstück Brausekopf
- ⑮ T-Stück + Rückflussverhinderer / Durchflussregler mit Gehäuse
- ⑮ Durchflussregler

Technische Daten

Anwendungsbereich

- Niederdruckspeicher und Boiler
- Nicht für Druckspeicher/Durchlauferhitzer geeignet

Betriebsdruck

- Min. 0,5 Bar
- Max. 10,0 Bar

Temperatur

- empfohlen: 60° C
- maximal: 80° C

Symbole

✓ richtig

✗ falsch

OK empfohlen

Installation

Abbildungen

1 Hahnlochbohrung: 35 mm

2 – 4 Armatur befestigen

ACHTUNG: Dichtung zwischen Armatur und Auflagefläche nicht vergessen!

5 Eckventil durchspülen

6 Empfehlung: Schmutzfilter einbauen

weitere Abbildungen auf der hinteren Ausklappseite

7 Übersicht Anschluss ND-Armatur mit Schlauchbrause

8 Übersicht Anschluss ND-Armatur mit Festauslauf

9 – 13 Anschlussleitungen befestigen

14 – 16 Brauseschlauchführung

17 Perlator/Strahlregler spülen

Kontrolle nach Fertigstellung der Montage:

Dichtigkeit, Bewegungsfunktion, voller Wasserstrahl

Pflege

Bitte beachten Sie die Hinweise und Abbildungen auf der hinteren Ausklappseite

Abbildungen

18 – 20 Weiches (Mikrofaser-)Tuch und milde Reinigungsmittel benutzen

21 – 22 Vorsicht mit harten Gegenständen

23 – 26 Gebrauch der Schlauchbrause

27 – 29 Reinigung des Perlators/Strahlreglers mit Essig

Wichtig

Für eventuelle Rückfragen bitte hier die 11-stellige Artikelnummer (siehe Banderole am Kaltwasserschlauch Ihrer Armatur) eintragen.

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



Beispiel

GB Installation and care instructions

Congratulations on buying
this BLANCO tap – we hope you
are delighted with it!

We have put together the most important product information
to enable you to benefit from the high degree of functionality and the
first class comfort provided by BLANCO taps.

Parts list BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① ① Lever
- ② ② Fixing Screw
- ③ ③ Screw cover
- ④ ④ Cartridge retaining ring
- ⑤ ⑤ Bush
- ⑥ ⑥ Cartridge
- ⑦ ⑦ Outer body
- ⑦ ⑦ Spout
- ⑧ ⑧ Stabilisation triangle
- ⑨ ⑨ Base Ring
- ⑩ ⑩ Fixing kit
- ⑪ ⑪ Flexi-hose
- ⑫ ⑫ Flow Straighter
- ⑬ ⑬ O-rings
- ⑬ ⑬ V-rings
- ⑭ ⑭ Teflon rings
- ⑮ ⑮ Non-return valve /
Flow control combination
- ⑰ ⑰ Non-return valve /
Flow control with housing
- ⑱ ⑱ Screw arrester
- ⑲ ⑲ Spray hose
- ⑳ ⑳ Hose return weight
- ㉑ ㉑ Shower head
- ㉒ ㉒ Spray hose seal bottom
- ㉔ ㉔ Adapter shower hose
- ㉕ ㉕ T-piece +
Non-return valve / Flow control with housing
- ⑰ ⑰ Flow control

Technical data

Use

- Low pressure store and boiler
- Not suitable for pressurised hot water
tank / continuous flow water heater

Operating pressure

- Min. 0.5 bar
- Max. 10.0 bar

Temperature

- recommended 60° C
- maximum 80° C

Symbols

✓ right

✗ wrong

OK recommended

Installation

Illustrations

- 1 Tap hole: 35 mm
- 2 - 4 Attach tap

**NOTE: don't forget the seal between tap
and supporting surface!**

- 5 Rinse through corner valve
- 6 Recommendation: fit dirt filter

further illustrations on the back fold-out flap

- 7 Overview connection low-pressure fitting with
shower hose
- 8 Overview connection low-pressure fitting with fixed
spout
- 9 - 13 Connect flexi hoses
- 14 - 16 Spray hose guide
- 17 Rinse perlator/ jet regulator

When tap has been fitted check:
tightness, movement, full jet of water

Care

**Please note the following advice and the
illustrations on the back fold-out flap.**

Illustrations

- 18 - 20 Use soft (microfibre) cloth and mild cleaning
agent
- 21 - 22 Take care with hard objects
- 23 - 26 Using the hose spray
- 27 - 29 Cleaning the perlator/ jet regulator with vinegar

Important

in the event of a query, please enter the 11-digit Article
Number (see wrapper on the cold water hose of your
tap) .



Example

F Notice de montage et d'entretien

Pour vous permettre de profiter pleinement de la fonctionnalité élevée et du grand confort des robinets pour évier de BLANCO, nous avons rassemblé ici pour vous l'essentiel des informations relatives au produit.

Nous vous félicitons de l'achat de ce robinet pour évier BLANCO et espérons que vous prendrez beaucoup de plaisir à l'utiliser !

Liste des pièces BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① ① Manette
- ② ② Vis de la poignée
- ③ ③ Capuchon sur la manette
- ④ ④ Écrou de blocage de la cartouche
- ⑤ ⑤ Douille
- ⑥ ⑥ Cartouche
- ⑦ Corps extérieur
- ⑦ Bec
- ⑧ ⑧ Triangle de stabilisation
- ⑨ ⑨ Socle
- ⑩ ⑩ Ensemble de montage
- ⑪ ⑪ Flexible
- ⑫ ⑫ Brise-jet
- ⑬ Joints toriques
- ⑬ Joints en V
- ⑭ ⑭ Bagues en téflon
- ⑮ ⑮ Clapet anti-retour /
Combinaison régulateur de débit
- ⑰ Clapet anti-retour /
Régulateur de débit avec boîtier
- ⑱ Vis de butée
- ⑲ Flexible de douchette
- ⑳ Poids
- ㉑ Douchette
- ㉓ Joint inférieur du flexible de douchette
- ㉔ Support de douchette
- ㉕ Pièce en T +
Clapet anti-retour / Régulateur de débit avec boîtier
- ㉗ Régulateur de débit

Caractéristiques techniques

Domaine d'application

- Accumulateurs / Chauffe-eau basse pression
- Inadapté aux accumulateurs de pression et chauffe-eau instantanés

Pression de service

- min. 0,5 bar
- max. 10,0 bars

Température

- recommandé 60° C
- maximum 80° C

Symboles

✓ vrai

X faux

OK recommandé

Installation

Illustrations

1 Alésage du robinet : 35 mm

2 - 4 Fixer le robinet

ATTENTION : ne pas oublier le joint entre le robinet et la surface d'appui !

5 Rincer soigneusement le robinet d'arrêt

6 Recommandation : installer un filtre anti-particules

autres illustrations sur le verso du dépliant

7 Vue d'ensemble du raccordement de la robinetterie BP avec la douchette extractible

8 Vue d'ensemble du raccordement de la robinetterie BP avec le bec fixe

9 - 13 Fixer les conduites de raccordement

14 - 16 Guidage du flexible de douchette

17 Rincer le mousseur/brise-jet

Contrôle à l'issue du montage:

étanchéité, mobilité, jet d'eau maximum

Entretien

Veillez consulter les remarques et les illustrations sur le verso du dépliant.

Illustrations

18 - 20 Utiliser un chiffon (microfibre) doux et des produits de nettoyage non agressifs

21 - 22 Prudence en cas d'utilisation d'objets durs

23 - 26 Utilisation de la douchette

27 - 29 Nettoyage du mousseur/brise-jet au vinaigre

Important

Pour toutes questions éventuelles, veuillez inscrire ici la référence à 11 chiffres (voir bandeau sur le flexible d'eau froide de votre robinet).

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



Exemple

E Instrucciones de montaje y mantenimiento

Para aprovechar plenamente la alta funcionalidad y el máximo confort de la grifería BLANCO, le detallamos la información más importante del producto.

Enhorabuena por haber adquirido este grifo de BLANCO. ¡Esperamos que le sea de gran utilidad!

Piezas BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① ① Mando
- ② ② Tornillo mando
- ③ ③ Tapón embellecedor
- ④ ④ Tuerca de fijación del cartucho
- ⑤ ⑤ Alojamiento cartucho
- ⑥ ⑥ Cartucho
- ⑦ Cuerpo exterior grifo
- ⑦ ⑦ Caño
- ⑧ ⑧ Triángulo estabilizador
- ⑨ ⑨ Base
- ⑩ ⑩ Kit de montaje
- ⑪ ⑪ Flexo entrada agua
- ⑫ ⑫ Aireador
- ⑬ ⑬ Anillos tóricos
- ⑬ ⑬ Anillos V
- ⑭ ⑭ Anillos de teflón
- ⑮ ⑮ Válvula antirretorno / Regulador de caudal combinación
- ⑮ ⑮ Válvula antirretorno / Regulador de caudal con carcasa
- ⑯ Tope tornillo
- ⑰ Flexo
- ⑱ Contrapeso
- ⑲ Cabezal ducha
- ⑳ Junta flexo inferior
- ㉑ Tope flexo
- ㉒ Conexión en T + válvula antirretorno / Regulador de caudal con carcasa
- ㉒ ㉒ Regulador de caudal

Datos técnicos

Aplicación

- Acumulador de baja presión y calentador
- No apto para acumuladores de presión/ calentadores de agua

Presión de servicio

- Mín. 0,5 bar
- Máx. 10,0 bar

Temperatura

- recomendado 60° C
- máxima 80° C

Iconos

✓ correcto

✗ falso

OK recomendado

🔧 Instalación

Ilustraciones

- 1 Perforación para el grifo: 35 mm
- 2 - 4 Fijar la grifería
- ATENCIÓN: ¡Poner la junta entre el grifo y la encimera!**
- 5 Limpiar con agua la válvula angular
- 6 Recomendación: montar filtros anti-suciedad

Más ilustraciones en las páginas posteriores

- 7 Esquema de conexión de la grifería ND con ducha extraíble
- 8 Esquema de conexión de la grifería ND con caño fijo
- 9 - 13 Conectar los flexos de entrada de agua
- 14 - 16 Separador del flexo
- 17 Limpiar con agua el aireador

Control tras finalizar el montaje:

Estandariedad, movimiento, abundante caudal de agua.

🧼 Mantenimiento

Rogamos siga las indicaciones y tenga en cuenta las ilustraciones de las páginas posteriores

Ilustraciones

- 18 - 20 Utilizar paños (de microfibra) y detergentes suaves
- 21 - 22 Cuidado con los objetos duros
- 23 - 26 Uso de la ducha extraíble
- 27 - 29 Limpieza del aireador con vinagre

Importante

En caso de tener preguntas sobre el producto, indique el número de artículo de 11 dígitos (véase el precinto del tubo de agua fría).



Ejemplo

RUS Инструкция по монтажу и уходу

Для того, чтобы Вы могли насладиться высокой функциональностью и комфортом использования кухонного смесителя BLANCO, мы предоставляем основную информацию об этом смесителе.

Мы поздравляем Вас с приобретением кухонного смесителя BLANCO и надеемся, что его использование доставит Вам удовольствие.

Составные части смесителя BLANCOACTIS-S ND / ND

- 1 1 Рычаг управления
- 2 2 Винт крепления рычага
- 3 3 Указатель горячей/холодной воды
- 4 4 Удерживающая гайка для картриджа
- 5 5 Втулка
- 6 6 Картридж
- 7 7 Внешний корпус
- 7 7 Излив
- 8 8 Стабилизирующая пластина
- 9 9 Цоколь
- 10 10 Монтажный комплект
- 11 11 Соединительный шланг
- 12 12 Рассекатель
- 13 Резиновые кольца
- 13 Резиновые кольца
- 14 14 Пластиковые прокладки
- 16 16 Возвратный клапан
- 17 Возвратный клапан в сборе
- 18 Винт
- 19 Гибкий шланг выдвижного излива
- 20 Грузик
- 21 Выдвижной излив
- 23 Прокладка
- 24 Переходник гибкого шланга
- 25 Тройник + Возвратный клапан в сборе
- 17 Возвратный клапан в сборе

Техническая информация

Область применения

- Емкость низкого давления и бойлер
- Не подходит для емкости горячей воды под давлением / проточного нагревателя

Рабочее давление

- Мин. 0,5 бар
- Макс. 10,0 бар

Температура

- рекомендуется 60° C
- максимум 80° C

Символы

- ☒ правильно ☒ неправильно ☐ рекомендуется

Установка

Рисунки

- 1 Отверстие для установки смесителя: 35 мм
- 2 - 4 Установить и закрепить смеситель
ВНИМАНИЕ: Не забудьте о прокладке между смесителем и поверхностью установки!
- 5 Промыть шланг подвода воды
- 6 Рекомендация: установить фильтр механических загрязнений
- Остальные рисунки см. на обороте
- 7 Общий вид монтажа смесителя низкого давления с выдвижным изливом
- 8 Общий вид монтажа смесителя низкого давления без выдвижного излива
- 9 - 13 Подсоединить гибкие шланги
- 14 - 16 Соединить шланг выдвижного излива
- 17 Промыть рассекатель

Контроль правильности монтажа смесителя:

отсутствие протечек воды, свободное движение смесителя, хороший напор воды

Уход

Необходимо руководствоваться указаниями и рисунками, представленными на обороте

Рисунки

- 18 - 20 Мягкая тряпочка ("Микрофибр") и неабразивные моющие средства
- 21 - 22 Осторожно обращайтесь с острыми и тяжелыми предметами
- 23 - 26 Пользование выдвижным изливом
- 27 - 29 Очистка укусом рассекателя

Примечание

При обращении по вопросам сервиса просим указывать 11-значный номер (см. наклейку на шланге холодной воды смесителя)



NL Montage- en onderhoudsinstructies

Om ervoor te zorgen dat u de hoge functionaliteit en het eersteklas comfort van de BLANCO keukenkranen ten volle kunt benutten, hebben wij de belangrijkste productinformatie hier voor u op een rijtje gezet.

Wij bedanken U voor de aankoop van deze BLANCO keukenkraan en wensen U er veel plezier mee!

Onderdelenlijst BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① 1 Hendel
- ② 2 Schroefje voor hendel
- ③ 3 Kapje op de hendel
- ④ 4 Borgring cartouche
- ⑤ 5 Huls
- ⑥ 6 Cartouche
- ⑦ Lichaam
- ⑦ 7 Afvoerbuis
- ⑧ 8 Stabilisatiedriehoek
- ⑨ 9 Sokkel
- ⑩ 10 Montageset
- ⑪ 11 Flexibele slangen
- ⑫ 12 Straalregelaar
- ⑬ 13 O-ringen
- ⑬ 13 V-ringen
- ⑭ 14 Teflonringen
- ⑮ 15 Terugslagklep
- ⑮ 15 Terugstroombeveiliging met behuizing
- ⑯ 16 Schroef
- ⑰ 17 Doucheslang
- ⑱ 18 Gewicht
- ⑲ 19 Sproeikop
- ⑳ 20 Afdichting doucheslang beneden
- ㉑ 21 Passtuk
- ㉒ 22 T-stuk en terugstroombeveiliging met behuizing

Technische gegevens

Toepassingsgebied

- lagedrukboiler
- niet geschikt voor hogedrukboiler en geiser (doorstroomer)

Werkdruk

- min. 0,5 bar
- max. 10,0 bar

temperatuur

- aanbevolen 60°C
- maximaal 80°C

Symbolen

✓ juist

✗ onjuist

OK aanbevolen

Installatie

Afbeeldingen

1 Boring kraangat: 35 mm

2 - 4 Kraan bevestigen

NB: Vergeet de afdichting tussen de kraan en het steunvlak niet.

5 hoekventiel doorspoelen

6 Aanbeveling: vuilfilter inbouwen

Meer afbeeldingen op de achterste uitklapbare pagina

7 overzicht aansluiting lage druk kraan met sproeikop

8 overzicht aansluiting lage druk kraan met vaste uitloop

9 - 13 Aansluitleidingen bevestigen

14 - 16 Doucheslanggeleiding

17 Schuimstraler/straalregelaar spoelen

Controle na voltooiing van de montage:

dichtheid, bewegingsfunctie, volle waterstraal

Onderhoud

Raadpleeg a.u.b. de aanwijzingen en afbeeldingen op de achterste uitklapbare pagina

Afbeeldingen

18 - 20 Gebruik een zachte (microvezel-) doek en een mild reinigingsmiddel

21 - 22 Wees voorzichtig met harde voorwerpen

23 - 26 Gebruik van de sproeikop

27 - 29 Reiniging van de schuimstraler/straalregelaar met azijn

NB

Voer voor nadere inlichtingen a.u.b. hier het 11-cijferige artikelnummer in (zie omhulsel op de koudwaterslang van uw mengkraan).

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



Wijzigingen en fouten voorbehouden

P Instruções de montagem e de conservação

Para poder desfrutar ao máximo da enorme funcionalidade e da excepcional comodidade na utilização das torneiras de cozinha BLANCO, reunimos aqui as informações essenciais sobre o produto.

Listagem de peças BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① ① Manípulo
- ② ② Parafuso no manípulo
- ③ ③ Capa no manípulo
- ④ ④ Anel de segurança do cartucho
- ⑤ ⑤ Corpo do cartucho
- ⑥ ⑥ Cartucho
- ⑦ ⑦ Corpo da misturadora
- ⑦ ⑦ Bica giratória
- ⑧ ⑧ Triângulo de estabilização
- ⑨ ⑨ Base de apoio
- ⑩ ⑩ Kit de montagem
- ⑪ ⑪ Tubo flexível
- ⑫ ⑫ Perlador
- ⑬ ⑬ O-rings
- ⑬ ⑬ Vedantes
- ⑭ ⑭ Vedantes de teflon
- ⑯ ⑯ Válvula anti-refluxo / Regulador de fluxo combinação
- ⑰ ⑰ Válvula anti-refluxo / Regulador de fluxo com caixa
- ⑱ ⑱ Parafuso batente
- ⑲ ⑲ Extensão
- ⑳ ⑳ Peso
- ㉑ ㉑ Chuveiro
- ㉓ ㉓ Vedante da extensão da bica
- ㉔ ㉔ Adaptador da cabeça do chuveiro
- ㉕ ㉕ Acessório + Válvula anti-refluxo
- ㉗ ㉗ Regulador de fluxo

Dados técnicos

Campo de aplicação

- Acumuladores de baixa pressão e caldeiras
- Não indicado para acumuladores/esquentadores

Pressão de serviço

- Mín. 0,5 bar
- Máx. 10,0 bar

Temperatura

- aconselhável 60°C
- máximo 80 °C

Símbolos

✓ certo

✗ errado

OK aconselhável

Parabéns pela aquisição desta torneira de cozinha BLANCO! Esperemos que o produto seja do seu inteiro agrado!

Instalação

Figuras

1 Abertura da torneira: 35 mm

2 - 4 Fixar a torneira

Atenção: Não esquecer a junta entre a torneira e a superfície de apoio!

5 Enxaguar a válvula angular

6 Recomendação: Montar filtro de sujidade

Existem mais figuras na última página do desdobrável

7 Vista geral da ligação da torneira de baixa pressão com chuveiro

8 Vista geral da ligação da torneira de baixa pressão sem chuveiro

9 - 13 Fixar tubos de ligação

14 - 16 Guia da extensão

17 Lavar o perlador/regulador do jacto

Verificação depois de terminada a montagem:

Estanquicidade, mobilidade, jacto de água pleno

Conservação

Atenção às notas e às figuras na última página do desdobrável

Figuras

18 - 20 Utilize um pano macio (de microfibras) e um detergente suave

21 - 22 Tenha cuidado com objectos duros

23 - 26 Utilização da mangueira de chuveiro

27 - 29 Usar vinagre para lavar o perlador/regulador do jacto

Importante

Para eventuais questões, indique a referência composta por 11 caracteres (ver etiqueta na ligação para água fria da sua torneira).



Exemplo

1 Istruzioni di montaggio e manutenzione

Affinché possiate apprezzare fino in fondo l'ottima funzionalità e il comfort eccellente delle rubinetterie da cucina BLANCO, abbiamo raccolto qui per voi le principali informazioni sul prodotto.

Elenco pezzi BLANCOACTIS-S ND / ND

- 1 1 Leva
- 2 2 Vite sulla leva
- 3 3 Cappuccio sulla leva
- 4 4 Dado di sicurezza cartuccia
- 5 5 Bussola
- 6 6 Cartuccia
- 7 7 Corpo esterno
- 8 8 Canna
- 9 9 Triangolo stabilizzatore
- 10 10 Base
- 11 11 Kit di montaggio
- 12 12 Tubo flessibile
- 13 13 Aeratore
- 14 14 Anelli torici
- 15 15 Anelli a V
- 16 16 Anelli in teflon
- 17 17 Protezione antiriflusso /
Combinazione regolatore di portata
- 18 18 Protezione antiriflusso /
Regolatore di portata con corpo
- 19 19 Vite arresto
- 20 20 Flessibile doccetta
- 21 21 Contrappeso
- 22 22 Doccetta
- 23 23 Guarnizione inferiore flessibile doccetta
- 24 24 Adattatore testina doccetta
- 25 25 Elemento a T + Protezione
antiriflusso / Regolatore di portata con corpo
- 26 26 Regolatore di portata

Dati tecnici

Campo di applicazione

- Serbatoi a bassa pressione e boiler
- Prodotto non adatto per serbatoi a pressione/
scaldacqua istantanei

Pressione di funzionamento

- min. 0,5 bar
- max 10,0 bar

Temperatura

- consigliato 60°C
- massima 80°C

Simboli

✓ giusto

✗ sbagliato

OK consigliato

Ci congratuliamo con voi per l'acquisto di questa rubinetteria da cucina BLANCO e siamo certi che ne sarete soddisfatti!

🔧 Installazione

Figure

1 Foro rubinetto: 35 mm

2 - 4 Fissare la rubinetteria

ATTENZIONE: non dimenticare la guarnizione tra la rubinetteria e la superficie di appoggio!

5 Spurgare il rubinetto d'arresto

6 Si consiglia di montare un filtro

altre figure sono riportate sulla pagina posteriore
ripiegata

7 Schema allacciamento rubinetteria BP con
doccetta flessibile

8 Schema allacciamento rubinetteria BP con canna
fissa

9 - 13 Fissare i tubi di allacciamento

14 - 16 Guida flessibile doccetta

17 Lavare l'aeratore/rompigetto

Controlli al termine del montaggio:

tenuta ermetica, movimenti, getto pieno dell'acqua.

🧼 Manutenzione

Osservare le istruzioni e le figure riportate sulla
pagina posteriore ripiegata

Figure

18 - 20 Utilizzare un panno morbido (in microfibra) e
detergenti delicati

21 - 22 Attenzione agli oggetti duri

23 - 26 Uso della doccetta flessibile

27 - 29 Pulizia dell'aeratore/rompigetto con aceto

Importante!

Per eventuali domande riportare qui il codice articolo
a 11 cifre (v. fascetta sul flessibile dell'acqua fredda
della rubinetteria).



Esempio

PL Instrukcja montażu i pielęgnacji

Dla wykorzystania pełnych możliwości i zapewnienia komfortu użytkowania baterii BLANCO, zestawiliśmy dla Państwa najważniejsze informacje.

Gratulujemy Państwu zakupu
i życzymy zadowolenia
z użytkowania baterii BLANCO!

Wykaz części BLANCOACTIS-S ND / ND

- 1 1 Dźwignia mieszacza
- 2 2 Śruba mocowania dźwigni
- 3 3 Zaślepka „ciepła – zimna” woda
- 4 4 Nakrętka głowicy
- 5 5 Tulejka
- 6 6 Głowica
- 7 7 Korpus zewnętrzny
- 8 8 Wylewka
- 9 9 Płytki stabilizujące
- 10 10 Podstawa korpusu baterii
- 11 11 Zestaw montażowy
- 12 12 Wężyki zasilające
- 13 13 Perlator
- 14 14 Podkładka teflonowa
- 15 15 Podkładki teflonowe
- 16 16 Pierścienie z tw. sztucznego
- 17 17 Zawór zwrotny
- 18 18 Zawór zwrotny
- 19 19 Śruba ograniczająca kąt obrotu wylewki
- 20 20 Wąż wyciąganej wylewki
- 21 21 Obciążnik węża wylewki
- 22 22 Wylewka natryskowa
- 23 23 Uszczelka węża wyciąganej wylewki dół
- 24 24 Stabilizator wylewki
- 25 25 Trójnik, zawór zwrotny, regulator przepływu z obudową
- 26 26 Regulator przepływu

Dane techniczne

Zakres stosowania

- Zbiorniki niskociśnieniowe i boilery
- Nie stosować w zbiornikach ciśnieniowych oraz podgrzewaczach przepływowych

Ciśnienie robocze

- Min. 0,5 bar
- Maks. 10,0 bar

Temperatura

- zalecane 60° C
- maksymalna 80° C

Symbole

✓ dobrze

X źle

OK zalecane

Instalacja

Rysunki

- 1 Średnica otworu pod baterię: 35 mm
- 2 - 4 Zamocowanie baterii
- UWAGA: Nie zapomnieć o uszczelce między baterią a powierzchnią przylegania!**
- 5 Przepłukać zawór kątowny
- 6 Zalecane jest zamontowanie filtra do zanieczyszczeń przy zaworach kątowych
- Pozostałe rysunki na okładce
- 7 Schemat podłączenia armatury niskociśnieniowej z natryskiem
- 8 Schemat podłączenia armatury niskociśnieniowej z wylewką sztywną
- 9 - 13 Zamocować wężyki zasilające. Zwrócić uwagę, aby podczas dokręcania nie uległy skręceniu lub zagięciu.
- 14 - 16 Zaleca się zamontowanie prowadnicy węża wylewki uniemożliwiającej skręcanie się węża
- 17 Przepłukać regulator strumienia
- Kontrola po zakończeniu montażu:**
szczelność, elementy ruchome, strumień wody

Pielęgnacja

Prosimy o stosowanie się do zaleceń i rysunków zamieszczonych na okładce.

Rysunki

- 18 - 20 Stosować miękką ściereczkę (z mikrofazy) oraz łagodne środki czyszczące
- 21 - 22 Zachować ostrożność, nie uderzać baterii, zwłaszcza wylewki, innymi przedmiotami
- 23 - 26 Sposób korzystania z wyciąganej wylewki
- 27 - 29 Czyszczenie regulatora strumienia roztworem octu

Ważne

Podczas montażu nie zrywać banderoli z wężyka zasilającego! W przypadku zapytań prosimy o wpisanie 11-cyfrowego numeru artykułu (patrz: banderola na wężyku zasilającym zimnej wody).



SK Montážny návod a návod k údržbe

Aby ste mohli využívať vysokú funkčnosť a prvotriedny komfort BLANCO kuchynských batérií, zostavili sme pre Vás najdôležitejšie informácie o výrobku.

Blahoželáme Vám ku kúpe
BLANCO kuchynskej
batérie a prajeme Vám
s ňou zažiť veľa radosti!

Kusovník BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① 1 páčka
- ② 2 skrutka páčky
- ③ 3 nástrčka na páke
- ④ 4 istiacia matica kartuše
- ⑤ 5 puzdro
- ⑥ 6 kartuša
- ⑦ vonkajšie teleso
- ⑦ odtok
- ⑧ 8 stabilizačný trojuholník
- ⑨ 9 päťica
- ⑩ 10 montážna sada
- ⑪ 11 ohybná hadica
- ⑫ 12 regulátor prúdu
- ⑬ O - krúžky
- ⑬ V krúžky
- ⑭ 14 teflónové krúžky
- ⑮ 16 spätný ventil / kombinácia regulátoru prietoku
- ⑮ spätný ventil / regulátor prietoku s telesom
- ⑮ zarážka skrutky
- ⑮ spršková hadica
- ⑮ závažie
- ⑮ hlava sprchy
- ⑮ spodné tesnenie hadice sprchy
- ⑮ redukčná vložka hlavice sprchy
- ⑮ T - kus + spätný ventil / regulátor prietoku s telesom
- ⑮ regulátor prietoku

Technické údaje

Oblasť nasadenia

- nízkotlakový akumulátor a bojler
- nehodí sa na tlakový akumulátor

Prevádzkový tlak

- min. 0,5 baru
- max. 10,0 barov

Teplota

- doporučujeme 60° C
- maximálne 80° C

Symbody

- ✓ správne X nesprávne OK doporučujeme

Inštalácia zobrazenia

- 1 otvor na batériu: 35 mm
- 2 - 4 upevniť armatúru
POZOR: Nezabudnúť na tesnenie medzi batériou a plochou upevnenia!
- 5 prepláchnuť rohový ventil
- 6 Doporučenie: zabudovať filter na zachytávanie nečistôt.

d'alšie zobrazenia na zadnej vyklápacej strane

- 7 prehľad prípojek nízko tlakovej batérie s hadicovou sprchou
- 8 prehľad prípojek nízko tlakovej batérie s pevným výtokom
- 9 - 13 upevniť vedenia prípojek
- 14 - 16 vedenie sprškovvej hadice
- 17 prepláchnuť regulátor prúdu

Kontrola po ukončení montáže:

na tesnosť, pohyblivosť a plný prúd vody.

Starostlivosť

Dodržujte pokyny a zobrazenia na zadnej vyklápacej strane.

zobrazenia

- 18 - 20 K čisteniu používajte mäkkú (mikrovláknovú) handru a jemné čistiace prostriedky.
- 21 - 22 Zaobchádzajte opatrne s tvrdými predmetmi.
- 23 - 26 Použitie spršky
- 27 - 29 Regulátor prúdu vody čistite octom.

Dôležité

Pre eventuálne dotazy uveďte 11 - miestne číslo výrobu (pozri pásik na armatúre na hadici pre studenú vodu).



příklad

Zmeny a omyly vyhradené

CZ Návod k montáži a údržbě

Abyste mohli využívat vysokou funkčnost a prvotřídní komfort kuchyňských vodovodních baterií BLANCO, sestavili jsme zde pro Vás ty nejdůležitější informace o výrobku.

Seznam součástí BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① ① páka
- ② ② šroub pro páku
- ③ ③ čepička na páce
- ④ ④ pojistná matka kartuše
- ⑤ ⑤ objímka
- ⑥ ⑥ kartuš
- ⑦ ⑦ vnější těleso
- ⑦ ⑦ výtokové raménko
- ⑧ ⑧ stabilizační trojúhelník
- ⑨ ⑨ podstavec
- ⑩ ⑩ montážní souprava
- ⑪ ⑪ přípojná hadice
- ⑫ ⑫ perlátor
- ⑬ ⑬ těsnící kroužky
- ⑬ ⑬ kroužky průřezu V
- ⑭ ⑭ teflonové kroužky
- ⑯ ⑯ zpětný ventil
- ⑰ ⑰ zpětný ventil s pouzdem
- ⑱ ⑱ šroub pro doraz
- ⑲ ⑲ sprchová hadice
- ⑳ ㉔ závaží
- ㉔ ㉔ hlavice sprchy
- ㉔ ㉔ těsnění pro sprchovou hadici, spodní
- ㉔ ㉔ vložka pro hlavici sprchy
- ㉔ ㉔ spojka typu T +
zpětný ventil / regulátor průtoku s pouzdem
- ㉔ ㉔ regulátor průtoku

Technické údaje

Oblast použití

- nízkotlaké nádoby a bojler
- **Není vhodná pro tlakové nádoby / průtokové ohřivače**

Provozní tlak

- min. 0,5 barů
- max. 10,0 barů

Teplota

- doporučeno 60° C
- maximálně 80° C

Symbols

✓ správně

✗ chybně

OK doporučeno

Instalace

Zobrazení

- 1 otvor pro kohoutek: 35 mm
- 2 - 4 upevnění vodovodní baterie
POZOR: Nezapomeňte na těsnění mezi vodovodní baterií a plochou, na níž je instalována!
- 5 propláchněte rohový ventil
- 6 doporučení: instalování filtru proti nečistotám

další zobrazení na zadní odklápěcí straně

- 7 Přehled připojení vodovodní baterie ND s hadicovou sprchou
- 8 Přehled připojení vodovodní baterie ND s pevným výtokem
- 9 - 13 upevnění přípojných vedení
- 14 - 16 vedení sprchové hadice
- 17 propláchnutí perlátoru/regulátoru proudu

Kontrola po ukončení montáže:

těsnost, pohybová funkce, plný proud vody

Údržba

Věnujte prosím pozornost pokynům a zobrazením na zadní odklápěcí straně

Zobrazení

- 18 - 20 použijte měkký hadřík (z mikrovlákna) a jemné čisticí prostředky
- 21 - 22 pozor na tvrdé předměty
- 23 - 26 Používání hadicové sprchy
- 27 - 29 Čištění perlátoru/regulátoru proudu octem

Důležité

Při případných dotazech zde prosím запиšte 11-místné číslo výrobku (viz páska na hadici na studenou vodu vaší vodovodní baterie).



příklad

Změny a chyby vyhrazeny

HR Upute za montažu i održavanje

Da bi iskoristili visoku funkcionalnost i prvoklasni komfor BLANCO pipa za kuhinju, sastavili smo Vam važne informacije o proizvodu.

Zahvaljujemo na kupovini
BLANCO pipe i želimo Vam
puno zadovoljstva

BLANCOACTIS-S NT / NT DIJELOVI

- ① 1 Ručka pipe
- ② 2 Vijak ručke
- ③ 3 Crveno / plava kapica
- ④ 4 Pokrovni prsten za fiksiranje kartuše, patrone
- ⑤ 5 Pokrovni cilindar
- ⑥ 6 Kartuša
- ⑦ 7 Vanjsko tijelo i vrat pipe
- ⑦ 7 Vanjsko tijelo i vrat pipe
- ⑧ 8 Trokut (stabilizator)
- ⑨ 9 Baza, podnožje
- ⑩ 10 Set za montažu
- ⑪ 11 Fleksibilne cijevi
- ⑫ 12 Perlator / regulator mlaza
- ⑬ 13 O-prsteni
- ⑬ 13 V-prsteni
- ⑭ 14 Teflonski prsteni
- ⑯ 16 Napovratni ventil s redukcijom pritiska
- ⑰ 17 Nepovratni ventil s redukcijom pritiska i kućištem
- ⑱ 18 Vijak, granični
- ⑲ 19 Crijevo tuša + brtva
- ⑳ 20 Uteg
- ㉑ 21 Glava tuša
- ㉒ 23 Donja brtva za crijevo tuša
- ㉓ 24 Plastično sjedište glave tuša
- ㉔ 25 T – komad + nepovratni ventil s redukcijom pritiska i kućištem
- ㉕ 17 Nepovratni ventil s redukcijom pritiska i kućištem

Tehnički podaci:

Upotreba

- Niskotlačni spremnik tople vode (bojler)
- Ne može se koristiti sa visokotlačnim bojlerima

Tlak vodenog sustava

- min. 0,5 bara
- max. 10 bara

Temperatura

- preporuka 60° C
- maksimalno 80° C

Simboli

✓ pravilno

✗ nepravilno

OK preporuka

Instalacija

Ilustracije

1 Rupa za pipu: 35 mm

2 - 4 Montaža pipe

PAŽNJA: nemojte zaboraviti brtvu između pipe i površine na koju se ona montira!

5 Isprati kutni ventil

6 Preporuka: ugraditi filter za nečistoću

Daljnje slike na poledini preklapljene stranice

7 Pregled priključivanja NT- pipe sa crijevom tuša

8 Pregled priključivanja NT-pipe bez tuša

9 - 13 Spajanje priključne cijevi

14 - 16 Vodicica za crijevo tuša

17 Isprati perlator / regulator mlaza

Kontrola nakon montaže pipe:

brtvljenje, funkcionalnost, puni mlaz vode

Održavanje

Molimo, obratite pažnju na napomene i crteže na poledini preklapljene stranice.

Ilustracije

18 - 20 Za čišćenje upotrebljavati samo meku krpu (od mikrovlakana) i blago sredstvo za čišćenje

21 - 22 Oprezno sa tvrdim predmetima

23 - 26 Upotreba tuša

27 - 29 Čišćenje perlatora/regulatora mlaza s octom

Važno

Za dodatna pitanja molimo unesite jedanaestoznamenkasti broj artikla (vidi naljepnicu na fleksibilnoj cijevi za hladnu vodu).



H Szerelési és ápolási útmutatás

A BLANCO konyhai szerelvények nagyfokú funkcionalitásának és első osztályú komfortjának kihasználásához az alábbiakban összeállítottuk Önnek a legfontosabb termékinformációkat.

Gratulálunk a BLANCO konyhai szerelvény megvásárlásához, és sok örömet kívánunk használatához!

BLANCOACTIS-S ND / ND alkatrészlista

- ① ① kar
- ② ② csavar a karon
- ③ ③ sapka az emelőkaron
- ④ ④ a vezérlőegység (kartus) biztosító anyája
- ⑤ ⑤ hüvely
- ⑥ ⑥ kerámia betét (kartus)
- ⑦ ⑦ külső test
- ⑦ ⑦ kifolyó
- ⑧ ⑧ stabilizáló háromszög
- ⑨ ⑨ lábazat
- ⑩ ⑩ felerősítő szett
- ⑪ ⑪ flexibilis cső
- ⑫ ⑫ vízszugár szabályozó
- ⑬ O-gyűrűk
- ⑬ V-gyűrűk
- ⑭ ⑭ teflongyűrűk
- ⑯ ⑯ visszafolyásgátló / átfolyás-szabályozó kombináció
- ⑰ visszafolyásgátló / átfolyás-szabályozó házzal
- ⑱ ütköző csavarja
- ⑱ zuhanyozótömlő
- ⑳ súly
- ㉑ zuhanyozófej
- ㉓ zuhanytömlő-tömítés lent
- ㉔ zuhanyozófej illesztődarab
- ㉕ T-idom + visszafolyásgátló / átfolyás-szabályozó házzal
- ⑰ átfolyás-szabályozó

Műszaki adatok

Alkalmazási terület

- Kisnyomású víztároló és bojler
- Nem megfelelő nyomásálló víztárolóhoz / átfolyásos melegítőhöz

Üzemi nyomás

- Min. 0,5 bar
- Max. 10,0 bar

Hőmérséklet

- ajánlott 60° C
- maximális 80° C

Szimbólumok

✓ helyes

✗ nem megfelelő

OK ajánlott

Telepítés

Ábrák

1 Csaplyuk-furat: 35 mm

2 - 4 Rögzítse a szerelvényt

FIGYELEM: Ne felejtse el a szerelvény és a felfekvő felület közötti tömítést!

5 A sarokszelep átöblítése

6 Ajánlat: Szereljen be szennyeződés-szűrőt

további ábrák a hátsó kihajtható oldalon találhatók

7 Kézi zuhanyozóval rendelkező kisnyomású szerelvény áttekintése

8 Fix kifolyóval rendelkező kisnyomású szerelvény áttekintése

9 - 13 Rögzítse a csatlakozóvezetéseket

14 - 16 A zuhanyozótömlő vezetése

17 Öblítse ki a perlatort/vízszugár szabályozót

Ellenőrzés a szerelés elkészülte után:

Tömítettség, mozgatási funkció, teljes vízszugár

Ápolás

Kérjük ,vegye figyelembe a hátsó kihajtható oldalon lévő tudnivalókat és ábrákat

Ábrák

18 - 20 Használjon puha (mikroszálas) kendőt és kímélő tisztítószert

21 - 22 Óvatosan kell bánni kemény tárgyakkal

23 - 26 A kézi zuhanyozó használatá

27 - 29 A perlatort/vízszugár szabályozót ecettel kell tisztítani

Fontos

Az esetleges viszontkérdésekhez írja be ide a 11-jegyű cikkszámot (lásd a szerelvény hidegvizes tömlőjén lévő szalagon).



példa

BG Инструкция за монтаж и поддържане

Поздравяваме Ви за направения
избор за покупка на кухненска
батерия BLANCO!

За да може да използвате голямата функционалност и първокласния комфорт на кухненските арматури BLANCO, тук сме обобщили за Вас най-важната информация за продукта.

Списък на частите BLANCOACTIS-S ND / ND

- 1 1 Ръкохватка
- 2 2 Винт на ръкохватката
- 3 3 Капачка
- 4 4 Контра-гайка на патронника
- 5 5 втулка
- 6 6 керамична глава
- 7 корпус
- 7 накрайник
- 8 8 Стабилизиращ триъгълник
- 9 9 Цокъл
- 10 10 Монтажен комплект
- 11 11 Гъвкав маркуч
- 12 12 Регулатор на струята
- 13 О-пръстени
- 13 V-образни пръстени
- 14 14 Тефлонови пръстени
- 16 16 Възвратен клапан /
Регулатор на дебита комбиниран
- 17 Възвратен клапан /
Регулатор на дебита с корпус
- 18 Винт ограничител
- 19 Маркуч на разпръсквателя
- 20 Тежест
- 21 Глава на душа
- 23 Долно уплътнение за маркуча на душ
- 24 фиксатор
- 25 Т-образен елемент +
Възвратен клапан / Регулатор на дебита с корпус
- 17 Регулатор на дебита

Технически данни

Област на приложение

- Акумулатор за ниско налягане и бойлер
- Не е пригоден за акумулатор на налягане/бойлер за бързо нагряване

Работно налягане

- Мин. 0,5 bar
- Макс. 10,0 bar

Температура

- Препоръчително 60° C
- максимално 80° C

Символи

- ✓ правилно X неправилно OK Препоръчително

Монтаж

Фигури

- 1 Отвор за крана: 35 мм
- 2 - 4 Закрепете арматурата
ВНИМАНИЕ: Не забравяйте уплътнението между арматурата и уплътняващата повърхност!
- 5 Промийте ъгловия клапан
- 6 Препоръка: поставете филтър за замърсяванията

други фигури на задната страница

- 7 Обзор връзка ND арматура с главата на смесителя
- 8 Обзор връзка ND арматура с неподвижен изход
- 9 - 13 затегнете гъвкавите връзки
- 14 - 16 Водене на маркуча на разпръсквателя
- 17 изплакнете регулатора на струята

Проверка след завършване на монтажа:

уплътненост, подвижност, цялостна водна струя

Поддържане

Обърнете внимание на инструкциите и фигурите на задната страница

Фигури

- 18 - 20 Използвайте мека (микрофазерна) кърпа и мек почистващ препарат
- 21 - 22 Внимавайте с твърди предмети
- 23 - 26 Използване на накрайника
- 27 - 29 почистване на регулатора на струята с оцет

Важно

При евентуални въпроси впишете тук 11-позиционния артикулен номер (виж бандерол на маркуча за студената вода на Вашата арматура).

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



Пример

RO Instrucțiuni de montare și întreținere

Pentru a putea utiliza bateriile de bucătărie BLANCO la cea mai înaltă funcționalitate și confort, noi am rezumat pentru Dumneavoastră cele mai importante informații despre produs.

Lista componentelor BLANCOACTIS-S ND / ND

- 1 1 Manetă
- 2 2 Șurub pentru manetă
- 3 3 Capac la manetă
- 4 4 Contrapiuliță pentru cartuș
- 5 5 Bucșă
- 6 6 Cartuș
- 7 7 Corp exterior
- 7 7 Orificiu de scurgere
- 8 8 Triunghi de stabilizare
- 9 9 Soclu
- 10 10 Set de montare
- 11 11 Furtun flexibil
- 12 12 Regulator de jet
- 13 13 Inele de etanșare
- 13 13 Inele V
- 14 14 Inele de teflon
- 16 16 Dispozitiv de reținere /
Comparație regulator de debit
- 17 17 Dispozitiv de reținere /
Regulator debit cu carcasă
- 18 18 Opritor șurub
- 19 19 Furtun de duș
- 20 20 Greutatea
- 21 21 Cap de stropit
- 23 23 Garnitură de etanșare în partea de jos a furtunului de duș
- 24 24 Piesă de ajustare a capului de stropit
- 25 25 Teu +
Dispozitiv de reținere / Regulator debit cu carcasă
- 17 17 Regulator de debit

Date tehnice

Domeniu de aplicare

- Acumulator de joasă presiune și boiler
- Nu este potrivit pentru acumulator de presiune/încălzitor electric cu circuit închis

Presiune de serviciu

- Min. 0,5 bar
- Max. 10,0 bar

Temperatura

- recomandat 60° C
- maxim 80° C

Simboluri

✓ corect

✗ incorect

OK recomandat

Ați făcut o alegere excelentă!
Vă dorim utilizare plăcută.

Instalarea

Figuri

- 1 Forarea orificiului pentru robinet: 35 mm
- 2 - 4 Fixați robinetul
- ATENȚIE: Nu uitați de garnitura de etanșare între baterie și suprafața de sprijin!**
- 5 Spălați ventilul de colț
- 6 Recomandare: Montați filtru de curățare
- 7 Privire de ansamblu a racordului armaturii de joasă presiune cu rozetă de duș și furtun
- 8 Privire de ansamblu a racordului armaturii de joasă presiune cu orificiu de scurgere fix
- 9 - 13 Fixați conducta de racordare
- 14 - 16 Furtun de duș de ghidare
- 17 Perlator/Clățiți regulatorul de jet

următoarele figuri le găsiți pe pagina pliantă din spate

Control asupra terminării execuției montajului:

Etanșeitate, funcție de mișcare, jet puternic de apă

Îngrijirea

Vă rugăm să luați în considerare instrucțiunile și figurile de pe pagina pliantă din spate.

Figuri

- 18 - 20 Utilizați stofă fină (de microfibră) și detergent moale
- 21 - 22 Fiți precauți cu obiectele dure
- 23 - 26 Utilizarea rozetei de duș cu furtun
- 27 - 29 Curățarea perlatoarelor/ regulatorului de jet cu oțet

Important

Pentru eventuale întrebări vă rugăm să specificați numărul articolului format din 11 cifre (vezi banderola de la furtunul de apă rece a bateriei Dvs.).



Exemplu

SI Navodila za montažo in vzdrževanje

Da bi lahko izkoristili izjemno uporabnost in prvovrstno udobnost kuhinjskih armatur BLANCO, smo za vas zbrali najpomembnejše podatke o izdelkih.

Čestitamo vam ob nakupu
kuhinjske mešalne armature
BLANCO in vam želimo veliko
zadovoljstva ob njeni uporabi!

Seznam delov BLANCOACTIS-S ND / ND

- ① 1 Ročica
- ② 2 Vijaki na ročici
- ③ 3 Pokrovček na ročici
- ④ 4 Kartušna varovalna matica
- ⑤ 5 Puša
- ⑥ 6 Mešalni vložek
- ⑦ Zunanje ogrodje
- ⑦ 7 Iztočna cev
- ⑧ 8 Trikotni element za stabiliziranje
- ⑨ 9 Podnožje
- ⑩ 10 Komplet za montažo
- ⑪ 11 Gibljiva cev
- ⑫ 12 Regulator curka
- ⑬ O-obroči
- ⑬ V-obroči
- ⑭ 14 Teflonski obroči
- ⑮ 16 Protipovratni element /
Kombinacija z regulatorjem pretoka
- ⑮ 17 Protipovratni element /
Regulator pretoka z ohišjem
- ⑮ 18 Prslon vijaka
- ⑮ 19 Spojka za nastavek prhe
- ⑮ 20 Utež
- ⑮ 21 Pršna glava
- ⑮ 23 Tesnilo pršne cevi spodaj
- ⑮ 24 Prileg pršne glave
- ⑮ 25 T-kos + Protipovratni element /
Regulator pretoka z ohišjem
- ⑮ 17 Regulator pretoka

Tehnični podatki

Področje uporabe

- Nizkotlačni zbiralnik in kotel
- Ni primerno za tlačni zbiralnik/ogrevalnik pretoka

Delovni pritisk

- Najmanj 0,5 bara
- Največ 10,0 bara

Temperatura

- priporočljivo 60 °C
- maksimalno 80 °C

Simboli

✓ pravilno

✗ napačno

OK priporočljivo

Montaža

Slikovni prikaz

1 Izvrtina za armaturo: 35 mm

2 - 4 Pritrditev armature

POZOR: Ne pozabite na tesnilo med armaturo in podlago!

5 Speri kotni ventil

6 Priporočilo: Vgradite filter proti umazaniji

Naslednje slike so na hrbtnem delu pregibne strani

7 Pregled nad priključno nizkotlačno armaturo (»ND«) s pršno cevjo

8 Pregled nad priključno nizkotlačno armaturo (»ND«) s fiksnim iztokom

9 - 13 Privijte cevne priključke

14 - 16 Razporeditev cevi

17 Izperite perlator / regulator curka

Preverjanje po opravljeni montaži:

tesnjenje, premikanje armature, poln vodni curek.



Nega

Upošteвайте navodila in slike na hrbtnem delu pregibne strani

Slikovni prikaz

18 - 20 Uporabljajte mehko krpo (iz mikrovlagen) in blago čistilo

21 - 22 Previdno z ostrimi predmeti

23 - 26 Uporaba izvlečnega nastavka armature s prho

27 - 29 Čiščenje perlatorja / regulatorja curka s kisom

Pomembno

Zaradi morebitnih vprašanj si sem vpišite 11-mestno številko artikla (glejte nalepko na cevi za mrzlo vodo armature).



Primer

TR Montaj ve bakım talimatı

BLANCO mutfak armatürünün yüksek fonksiyonlu ve birinci sınıf konforunu kullanabilmeniz için, size yönelik en önemli ürün bilgilerini bir araya getirdik.

BLANCO mutfak armatürünü satın aldığınız için sizi tebrik eder, memnun kaldığınızı ümit ederiz.

BLANCOACTIS-S ND / ND parça listesi

- 1 1 kol
- 2 2 kol sabitleme vidası
- 3 3 vida kapağı
- 4 4 kartuş emniyet halkası
- 5 5 manşon
- 6 6 kartuş
- 7 7 dış gövde
- 8 8 gövde
- 9 9 sabitleme üçgeni tabanı
- 10 10 taban contası
- 11 11 montaj seti
- 12 12 esnek hortum
- 13 13 su akış düzenleyici
- 14 14 O-halkalar
- 15 15 V-halkalar
- 16 16 teflon halkalar
- 17 17 tek yönlü valf / su akış sınırlayıcı kombinasyonu
- 18 18 tek yönlü valf / su akış sınırlayıcı muhafazası
- 19 19 vida süzgeci
- 20 20 sprey hortumu
- 21 21 ağırlık
- 22 22 taban contası
- 23 23 sprey hortum alt contası
- 24 24 el duşu hortum adaptörü
- 25 25 T-parçası + tek yönlü valf / akış sınırlayıcı muhafazası
- 26 26 akış sınırlayıcı

Teknik veriler

Uygulama alanı

- Düşük basınçlı su tankı ve termosifon
- Yüksek basınçlı sıcak su tankı / şofben için uygun değildir.

Çalışma basıncı

- asgari 0,5 Bar
- azami 10,0 Bar

Isı

- Tavsiye edilen 60°C
- Maksimum 80°C

Semboller

✓ doğru

✗ yanlış

OK tavsiye edilen

Kurulum resimler

1 Armatür deliği: 35 mm

2 - 4 Armatür montaj aşamaları

DİKKAT: Armatür ve kurulum yüzeyi arasındaki sızdırmazlığı sağlamayı unutmayın!

5 Taş ve kum olasılığına karşı duvar musluklarının içini yıkayın

6 Tortu filtresini takın

Diğer resimler katlanabilen arka kısımda bulunmaktadır.

7 Elduğu hortumu ve düşük basınçlı su tesitatu bağlantısına bakış

8 Sabit boyun ve düşük basınçlı su tesitatu bağlantısına bakış

9 - 13 Esnek hortumların bağlantı aşamaları

14 - 16 El duşu hortum klavuzu

17 Perlatör/püskürtme regülatörünü yıkayın

Montaj sonu lütfen aşağıdaki hususları kontrol edin:

Sızdırmazlık, hareket fonksiyonu, tam açılma sırasında su jeti

Bakım

Arka kısımdaki katlana bilird bölümde verilmiş olan uyarı ve resimleri lütfen dikkate alın.

Resimler

18 - 20 Yumuşak (mikro elyafli) bez ve yumuşak temizlik detarjanı kullanın

21 - 22 Sert cisimler ile çalışırken dikkat edin

23 - 26 El duşunun kullanım şekli

27 - 29 Perlatör/püskürtme regülatörünü sirke ile temizleyin

Önemli

Ürün ile ilgili danışmak amacıyla 11 basamaklı ürün numarasını (armatürünüzdeki soğuk su hortumundaki bandrol) yazarak kaydedin.



Örnek

BLANCO

BLANCO GmbH + Co KG
Technischer Kundendienst
Tel.: +49 7045 44-81 419
info@blanco.de · www.blanco.com